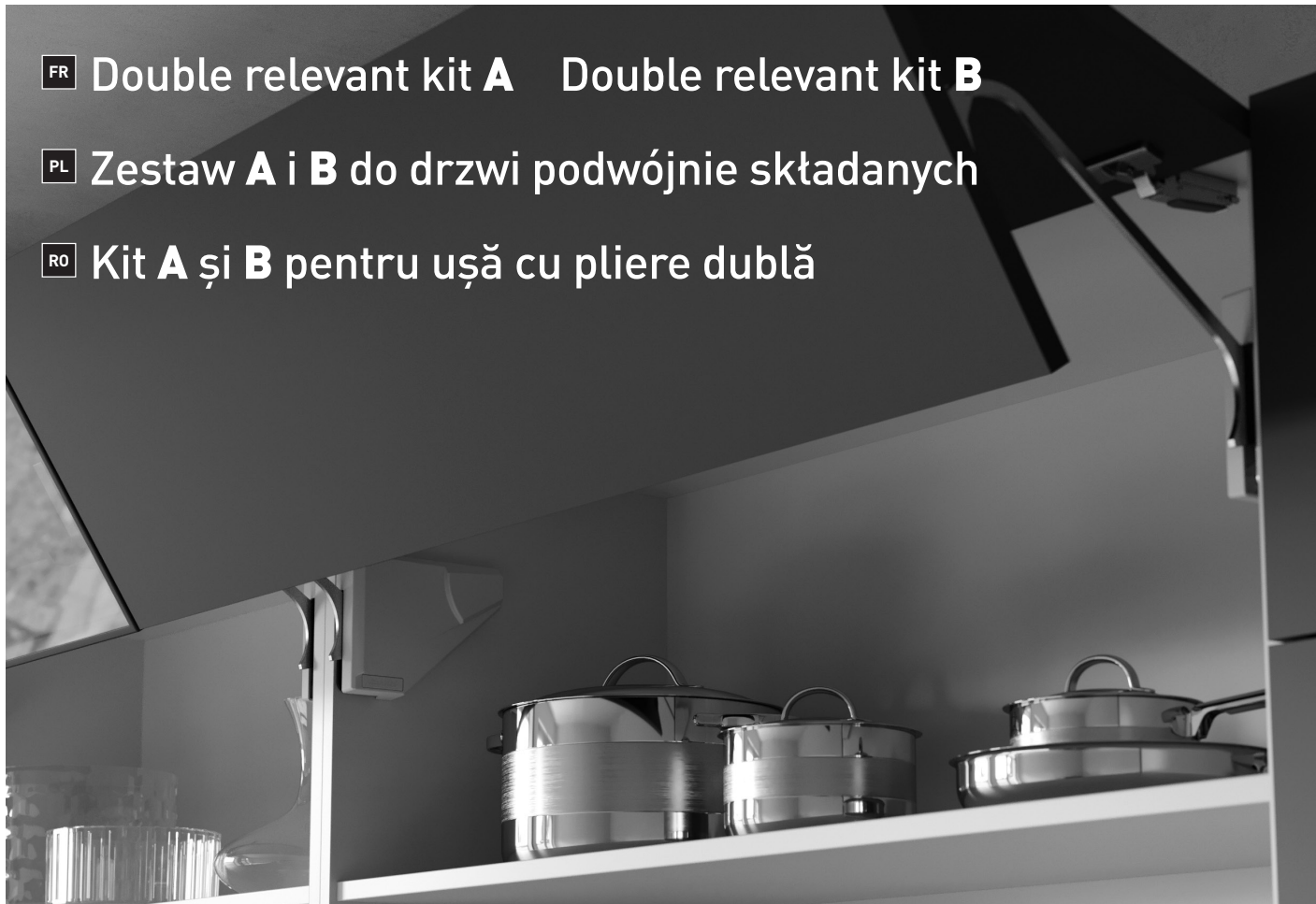


FR Double relevant kit **A** Double relevant kit **B**

PL Zestaw **A** i **B** do drzwi podwójnie składanych

RO Kit **A** și **B** pentru ușă cu pliere dublă



FR LES IMAGES SONT FOURNIES À TITRE INDICATIF **PL** OBRAZY SĄ TYLKO W CELACH INFORMACYJNYCH **RO** IMAGINILE SUNT DOAR PENTRU REFERINȚĂ

3663602643197 KIT A

3663602643203 KIT B

HINIM004
V30121 BX220IM

FR SÉCURITÉ

IMPORTANT: CONSERVER CES INFORMATIONS POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE. À LIRE ATTENTIVEMENT

- Informations importantes. À lire attentivement.
- Conserver ces instructions pour consultation ultérieure.
- Ne pas utiliser de couteau pour ouvrir les cartons car cela peut endommager le contenu.
- Ne pas se précipiter, lire d'abord les instructions et se familiariser avec les différentes étapes avant de commencer.
- Placer les fixations dans un bol ou les conserver dans l'emballage afin de ne pas les égarer.
- S'assurer de disposer de toutes les pièces énumérées. Vérifier tous les emballages car certains composants peuvent ne pas être visibles ; conserver les emballages tant que toutes les pièces n'ont pas été identifiées.
- Avant de commencer, veiller à ce que les outils adaptés soient à portée de main et à disposer d'un espace suffisant ainsi que d'une surface propre et sèche pour l'assemblage.
- Effectuer l'assemblage en suivant les étapes indiquées dans les schémas ci-après, en assemblant une unité à la fois et en plaçant les fixations au même endroit pour éviter de les égarer.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles, endommager le produit ainsi que vos biens.
- Usage domestique uniquement.
- ATTENTION: ne pas serrer excessivement les fixations car cela risque d'endommager le produit.
- En cas de doute quant à l'installation de ce produit, faire appel à un expert.
- Certaines pièces peuvent être dangereuses pour les jeunes enfants.
- Garder toutes les pièces hors de portée et ne pas laisser des enfants sans surveillance dans la zone d'assemblage.
- Avertissement: l'installation doit être effectuée par une personne compétente uniquement. Ce produit peut être dangereux, à l'origine de blessures ou de dégâts matériels s'il n'est pas installé correctement.
- ATTENTION : toujours s'assurer que le produit est bien fixé avant de l'utiliser
- Une vérification structurelle du produit doit être effectuée régulièrement. Ne pas utiliser en cas de doute sur l'aptitude à l'emploi.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec ce produit.

PL BEZPIECZEŃSTWO

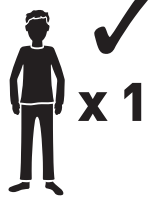
WAŻNE! NALEŻY ZACHOWAĆ TE INFORMACJE W CELU WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI: DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ

- Ważne informacje. Dokładnie przeczytać.
- Niniejszą instrukcję należy zachować do wglądu w przyszłości.
- Nie używać noża do otwierania pudełek, ponieważ może to spowodować uszkodzenie zawartości.
- Nie należy się spieszyć — przed rozpoczęciem montażu należy zapoznać się z instrukcjami i kolejnością poszczególnych czynności.
- Mocowania należy umieścić w miseczkę lub pozostawić je w worku, aby się nie zgubiły.
- Należy upewnić się, że nie brakuje żadnych elementów z listy. Sprawdzić, czy w opakowaniach nie znajdują się niewidoczne części; nie należy wyrzucać opakowań, dopóki wszystkie części nie zostaną znalezione.
- Przed rozpoczęciem pracy należy upewnić się, że wszystkie narzędzia są pod ręką, a miejsce montażu jest czyste, suche i wystarczająco duże.
- Montaż należy wykonywać zgodnie z krokami pokazanymi na poniższych rysunkach. Należy montować jeden element na raz, a mocowania przechowywać razem, aby się nie zgubiły.
- Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji może skutkować obrażeniami ciała, uszkodzeniem produktu lub zniszczeniem mienia.
- Wyłącznie do użytku w gospodarstwie domowym.
- PRZESTROGA: nie dokręcać za mocno elementów mocujących, ponieważ może to skutkować uszkodzeniem produktu.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących montażu produktu należy skontaktować się z wykwalifikowanym technikiem.
- Niektóre części mogą stanowić zagrożenie dla małych dzieci.
- Należy trzymać wszystkie części w niedostępnym miejscu i nie pozostawiać dzieci bez nadzoru w miejscu montażu.
- Ostrzeżenie: montaż produktu powinna przeprowadzić wyłącznie wykwalifikowana osoba. W przypadku nieprawidłowego montażu produkt może stanowić niebezpieczeństwo, spowodować obrażenia lub uszkodzenia mienia.
- PRZESTROGA: przed użyciem należy upewnić się, że produkt jest solidnie zamocowany
- Okresowo sprawdzać integralność konstrukcji; w przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących przydatności produktu do pracy zgodnie z przeznaczeniem nie należy go użytkować.
- Nie pozwalać dzieciom bawić się produktem.

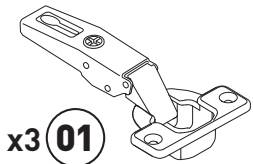
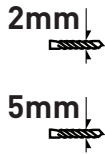
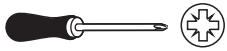
RO SIGURANȚĂ

IMPORTANT: PĂSTRAȚI ACESTE INFORMAȚII PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ: CITIȚI CU ATENȚIE

- Informații importante. Citiți cu atenție.
- Păstrați aceste instrucțiuni pentru consultare viitoare.
- Nu utilizați cuțitul pentru deschiderea cutiilor, deoarece acest lucru poate cauza deteriorarea conținutului.
- Nu vă grăbiți, citiți mai întâi instrucțiunile pentru a vă familiariza cu ordinea de asamblare înainte de a începe.
- Puneți elementele de fixare într-un bol sau păstrați-le în pungă pentru a nu se pierde.
- Asigurați-vă că aveți toate piesele enumerate din pachet. Verificați toate ambalajele, deoarece componentele pot fi ascunse; nu aruncați ambalajele până când nu ați găsit toate piesele.
- Când sunteți gata să începeți, asigurați-vă că aveți unelte potrivite la îndemână, suficient spațiu și o zonă uscată și curată pentru asamblare.
- Asamblarea trebuie efectuată în ordinea indicată în următoarele scheme, construind câte o unitate pe rând și păstrând elementele de fixare laolaltă, pentru a evita pierderea lor.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la leziuni corporale, la deteriorarea produsului și a bunurilor dvs.
- Numai pentru uz casnic.
- ATENȚIE: Nu strângeți excesiv elementele de fixare, deoarece acest lucru poate deteriora produsul.
- Dacă aveți îndoieli cu privire la asamblarea și montarea produsului, consultați o persoană cu competențe tehnice.
- Unele piese ar putea fi periculoase pentru copiii mici.
- Nu lăsați nicio piesă la îndemâna copiilor și nu lăsați copiii nesupravegheați în zona de asamblare.
- Avertisment: Montarea trebuie efectuată numai de o persoană competentă. Acest produs ar putea fi periculos, ar putea provoca leziuni sau daune materiale dacă nu este instalat corect.
- ATENȚIE: Asigurați-vă întotdeauna că produsul este bine fixat înainte de a-l utiliza
- Trebuie efectuate verificări structurale periodice pentru acest produs; nu îl folosiți dacă aveți îndoieli cu privire la adecvarea sa pentru scop.
- Nu lăsați copiii să se joace cu acest produs.



**FR DOUBLE RELEVANT KIT A DOUBLE RELEVANT KIT B PL ZESTAW A I B DO DRZWI PODWÓJNIE SKŁADANYCH
RO KIT A ȘI B PENTRU UȘĂ CU PLIERE DUBLĂ**



x3 **01**

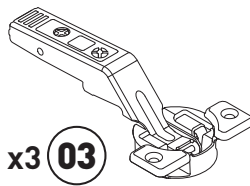


x3 **02**

FR VIS PRÉMONTÉES

PL WSTĘPNIE ZAMONTOWANE ŚRUBY

RO ȘURUBURI PRE-MONTATE



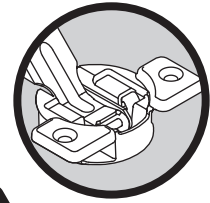
x3 **03**



x3 **04**



01



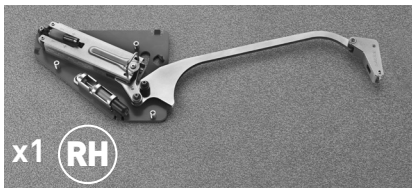
03



x1 **LH**



x1

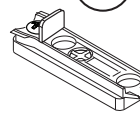


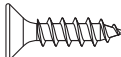
x1 **RH**



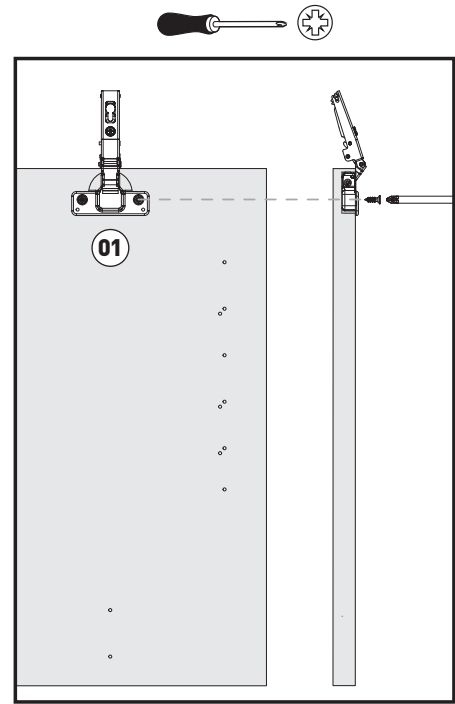
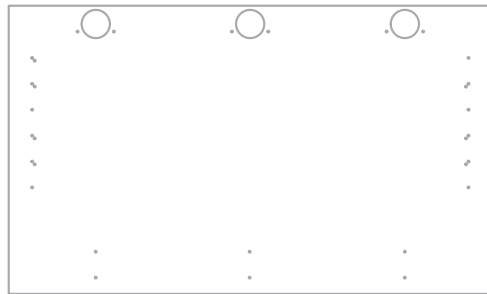
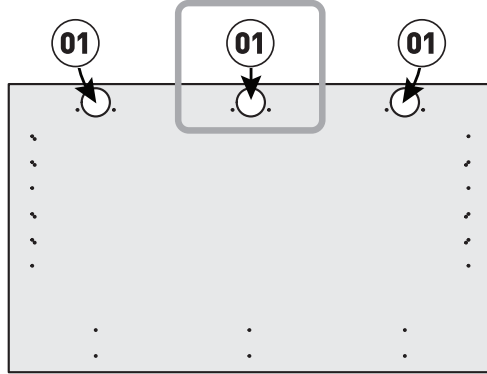
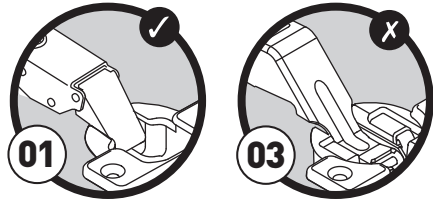
x1

x2 **05**

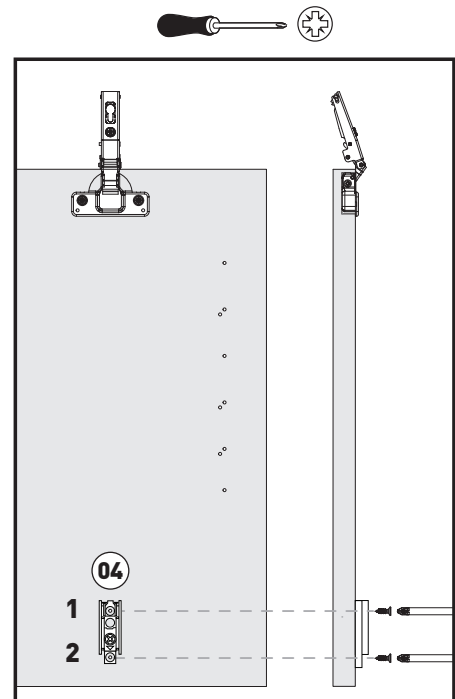
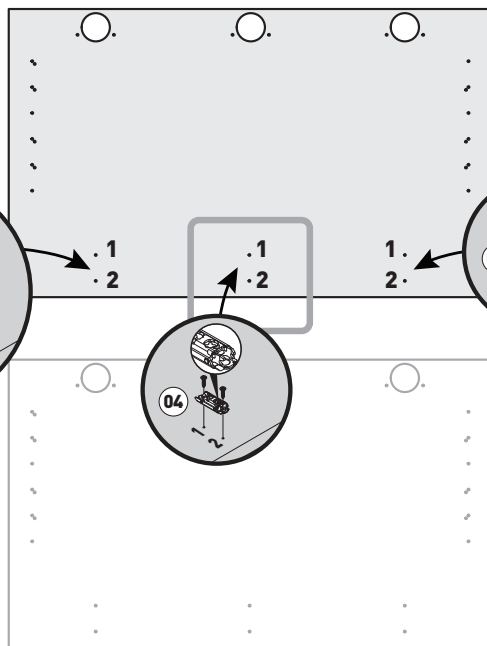
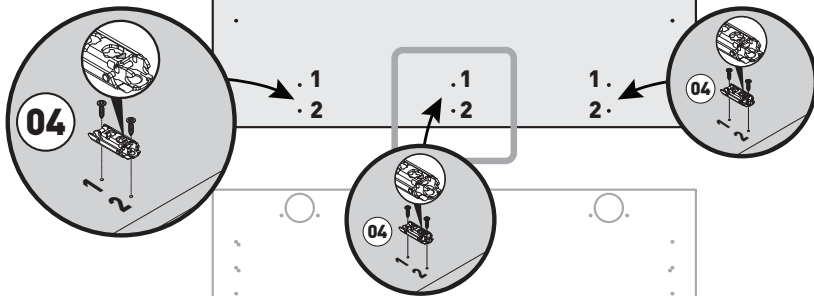


x28  15mm

01

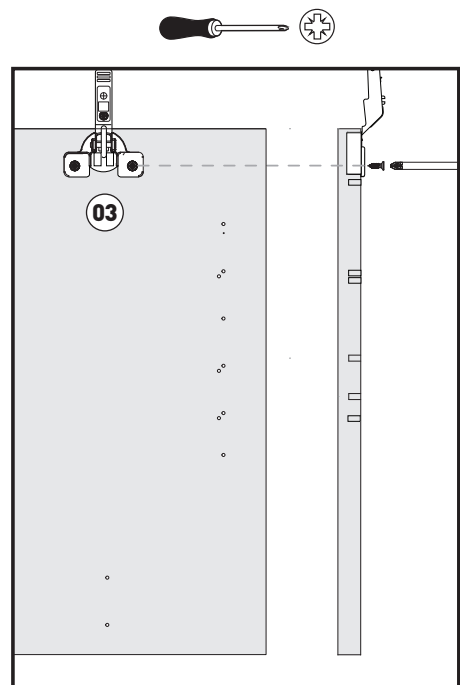
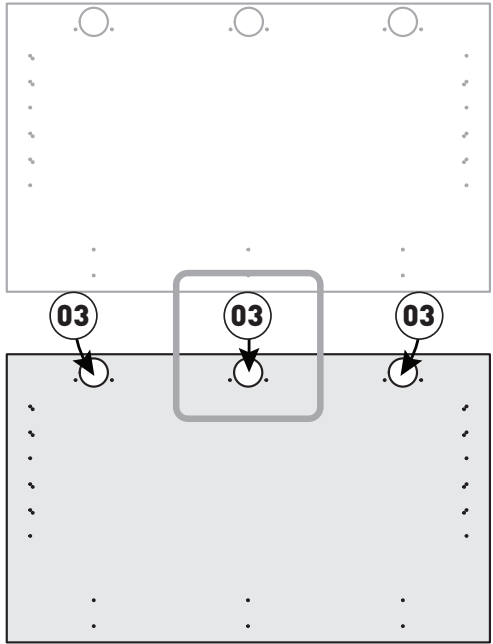
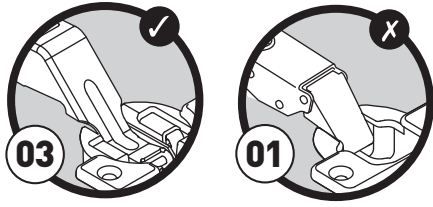


02

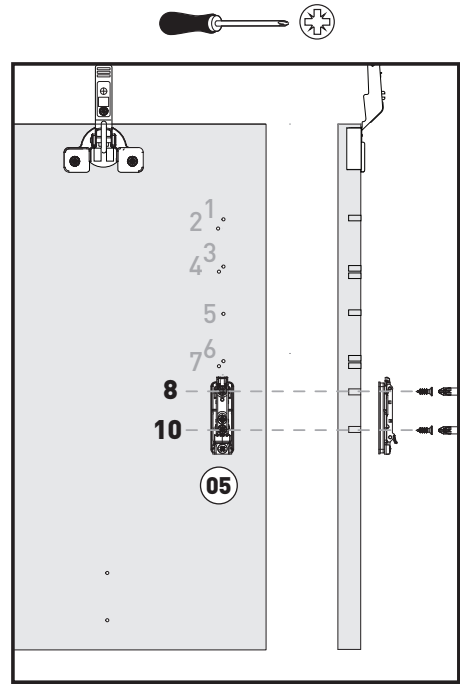
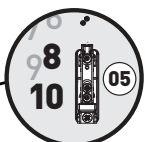
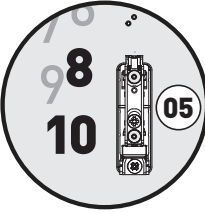
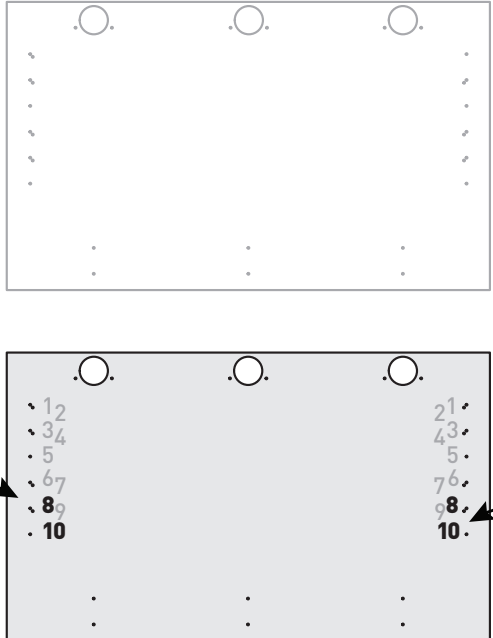


40 - 60	FR	LARGEUR DE CAISSONI
80 + 100	PL	SZEROKOŚĆ SZAFKI
	RO	LĂȚIMEA CORPULUI

03



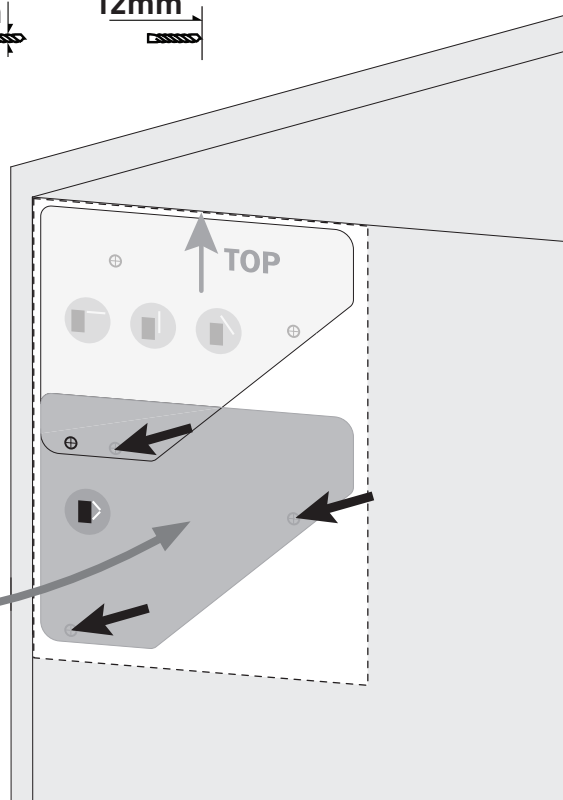
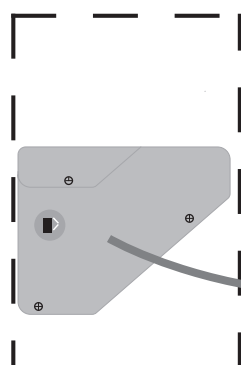
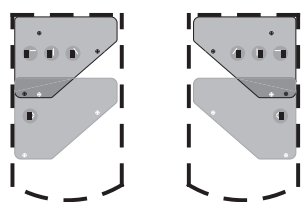
04



FR SYSTÈME DE FIXATION SUR LE CÔTÉ DU CAISSON
RO MONTAȚI SISTEMUL ÎN LATERALUL CORPULUI

PL ZAMONTUJ SYSTEM NA BOKACH KORPUSU SZAFKI

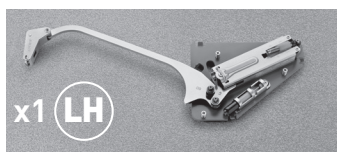
05



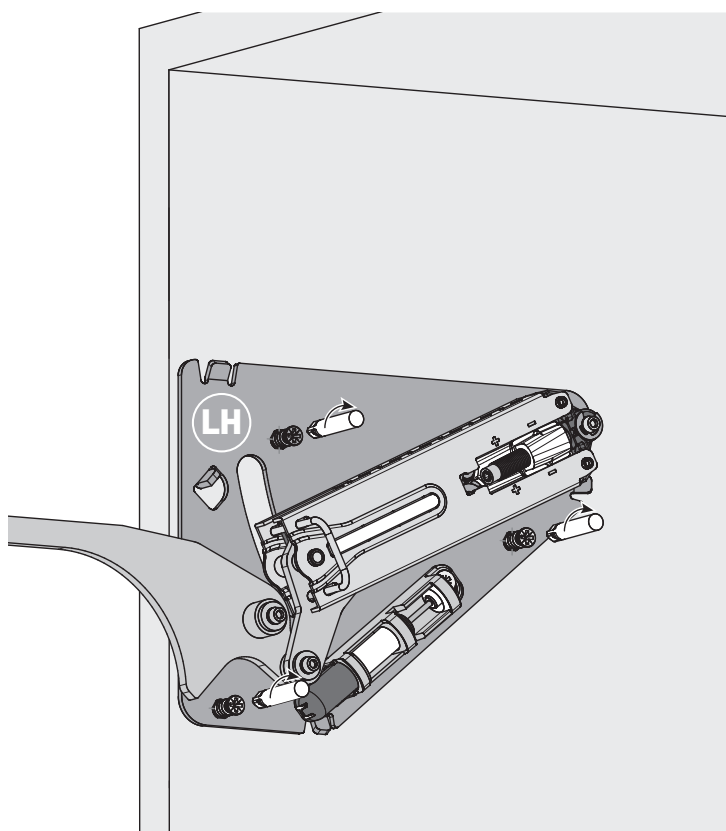
FR SYSTÈME DE FIXATION SUR LE CÔTÉ DU CAISSON
RO MONTAȚI SISTEMUL ÎN LATERALUL CORPULUI

PL ZAMONTUJ SYSTEM NA BOKACH KORPUSU SZAFKI

06

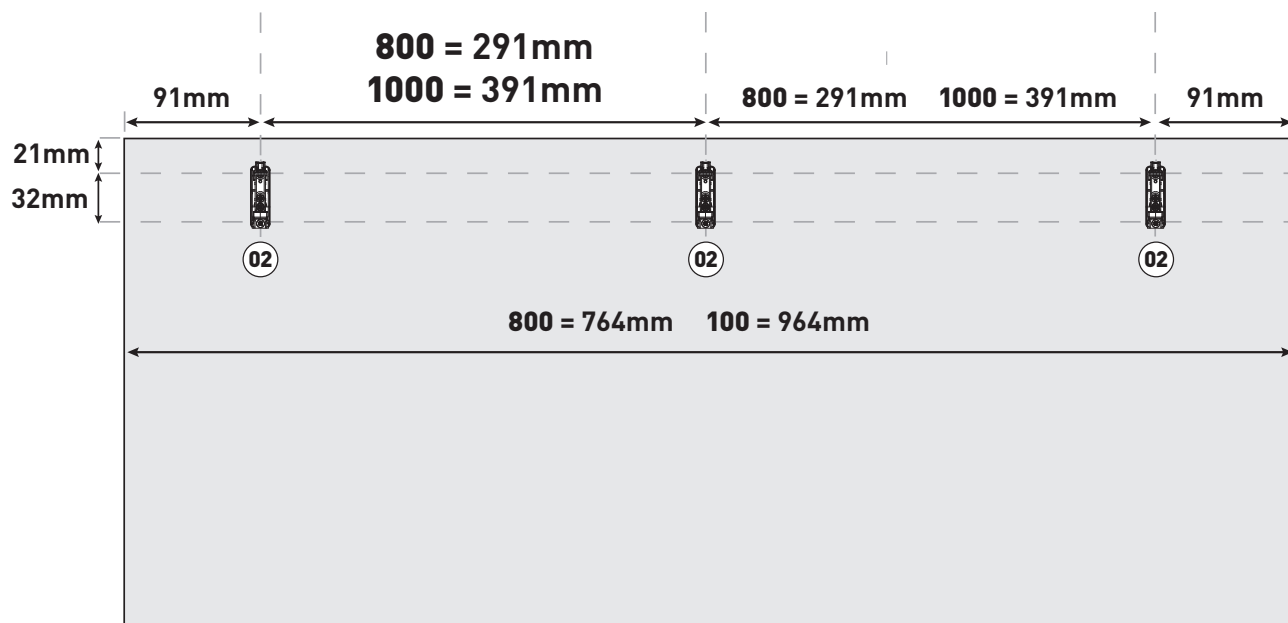
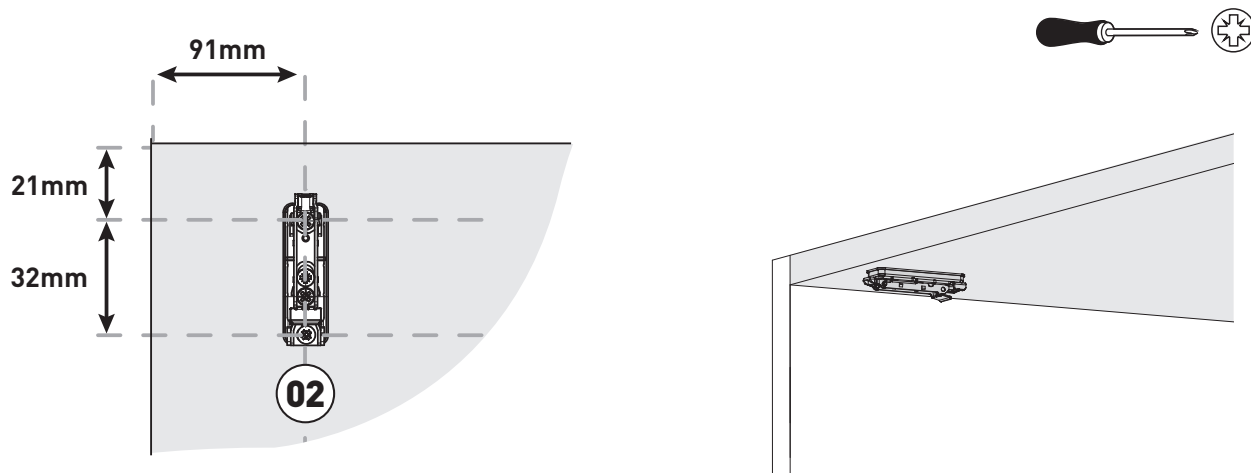
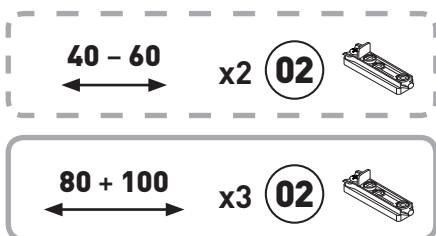
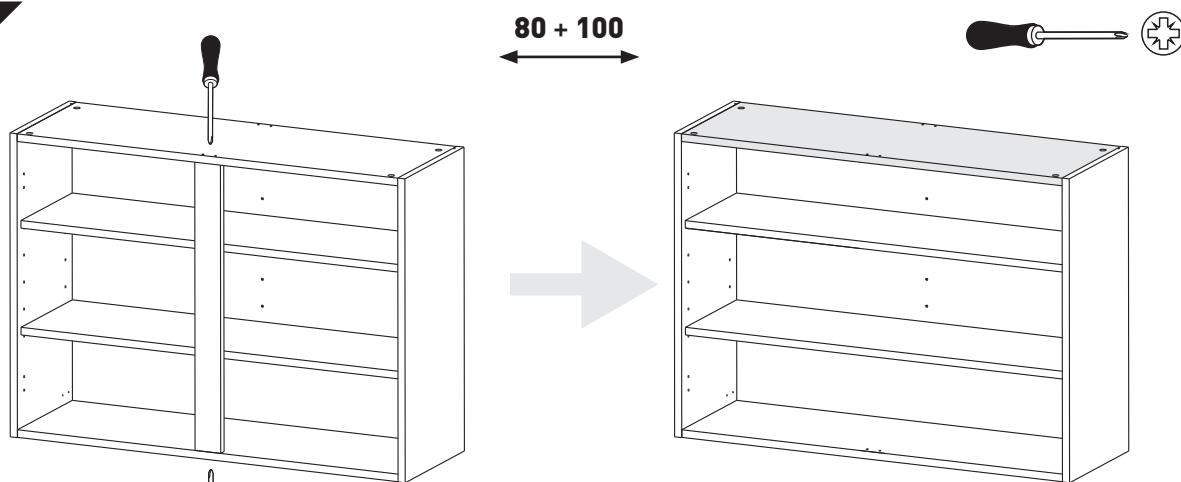


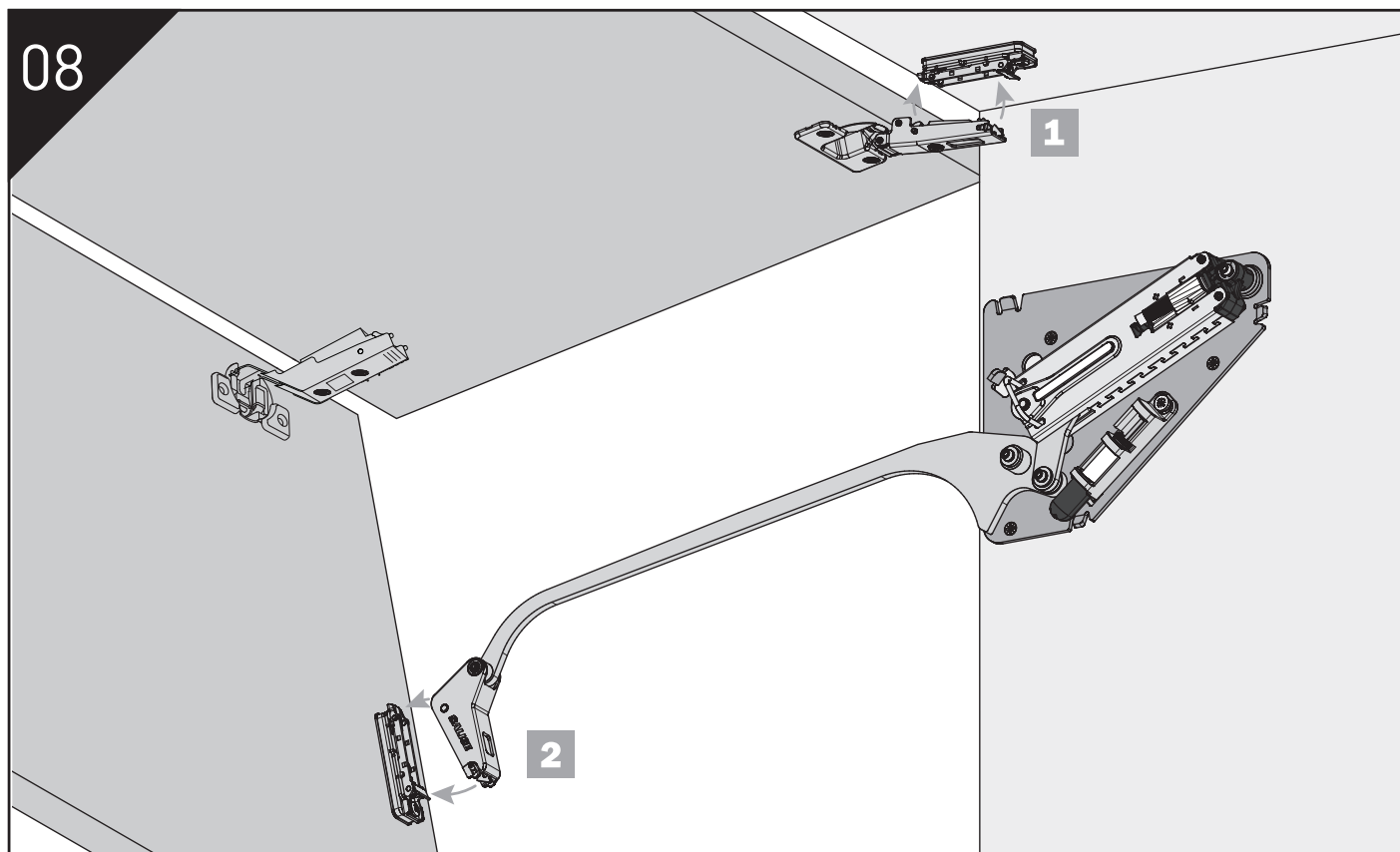
x6 



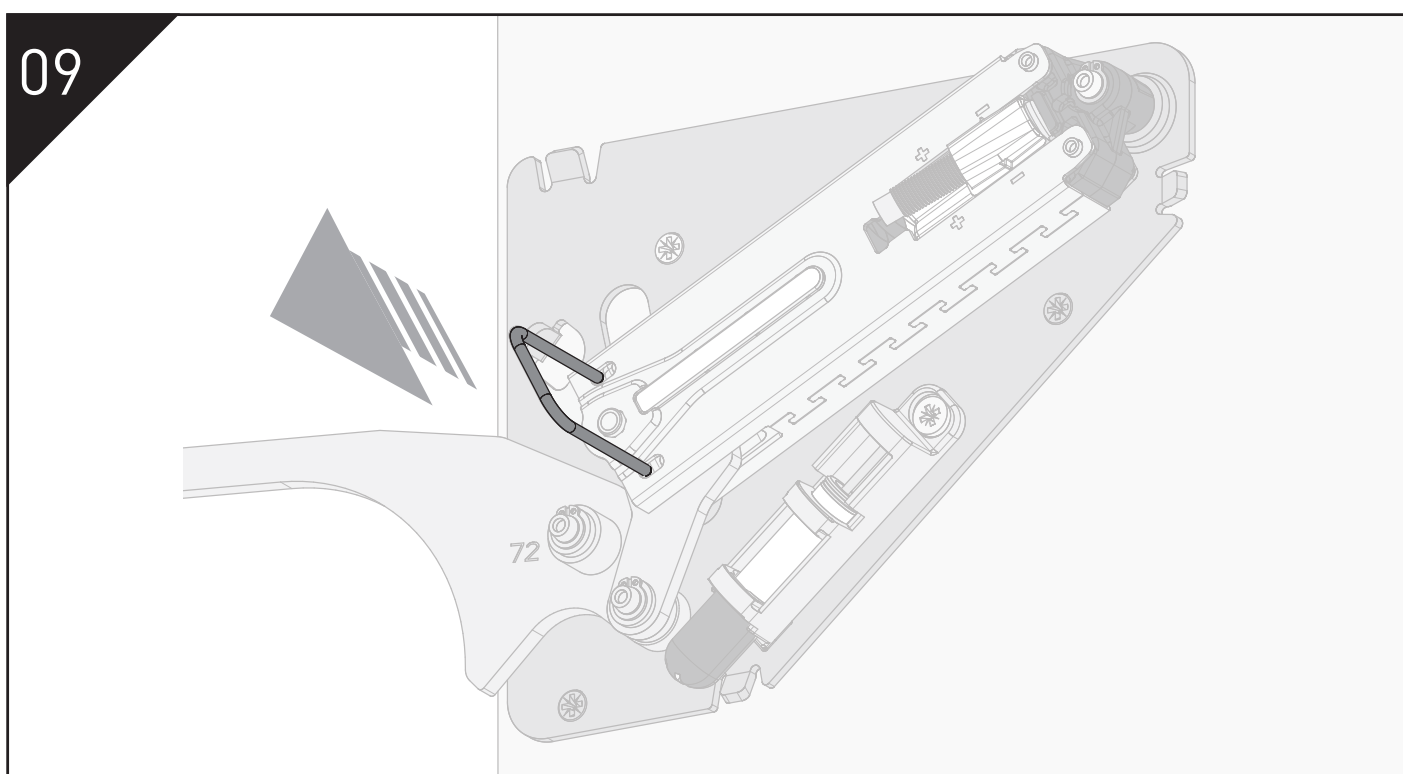
FR SYSTÈME DE MONTAGE EN HAUT DU CAISSON **PL** ZAMONTUJ SYSTEM NA GÓRNEJ KRAWĘDZI KORPUSU SZAFKI
RO MONTAȚI SISTEMUL PE PARTEA SUPERIOARĂ A CORPULUI

07

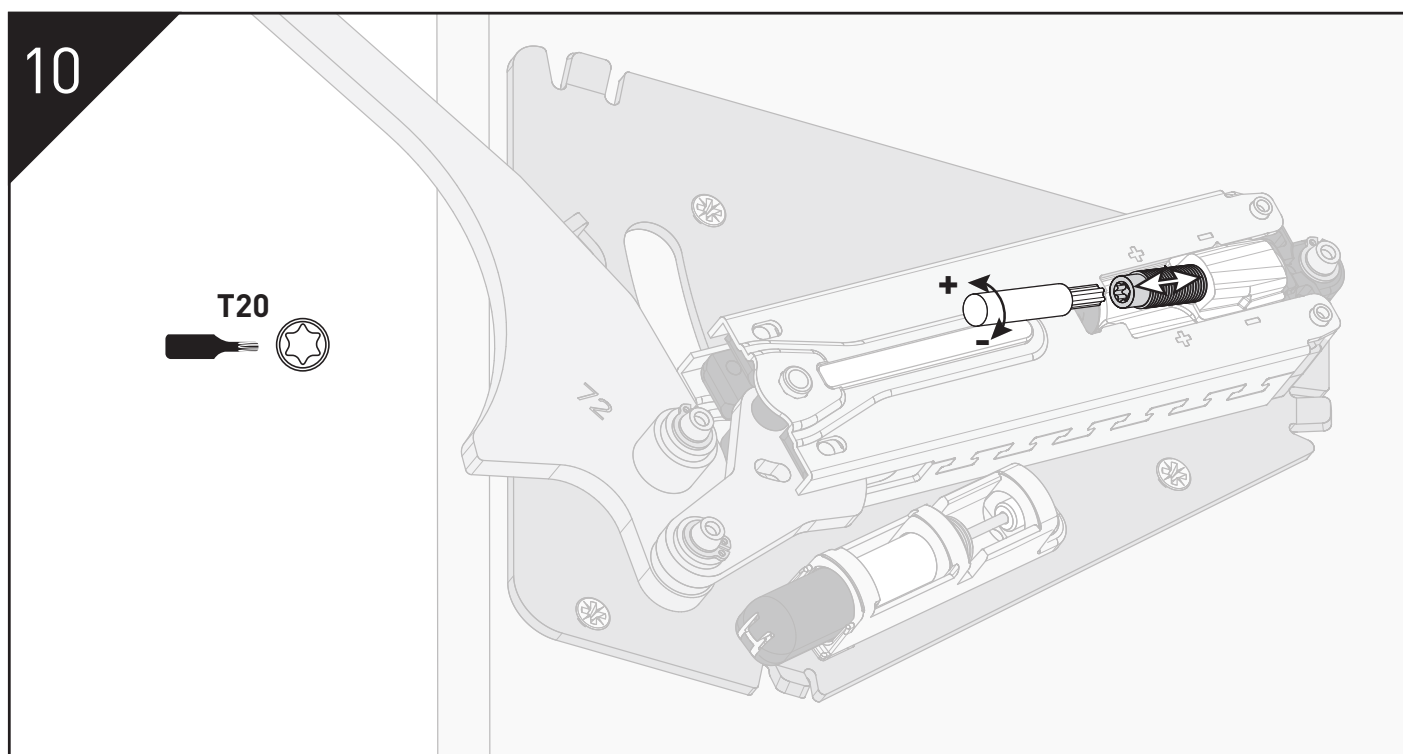




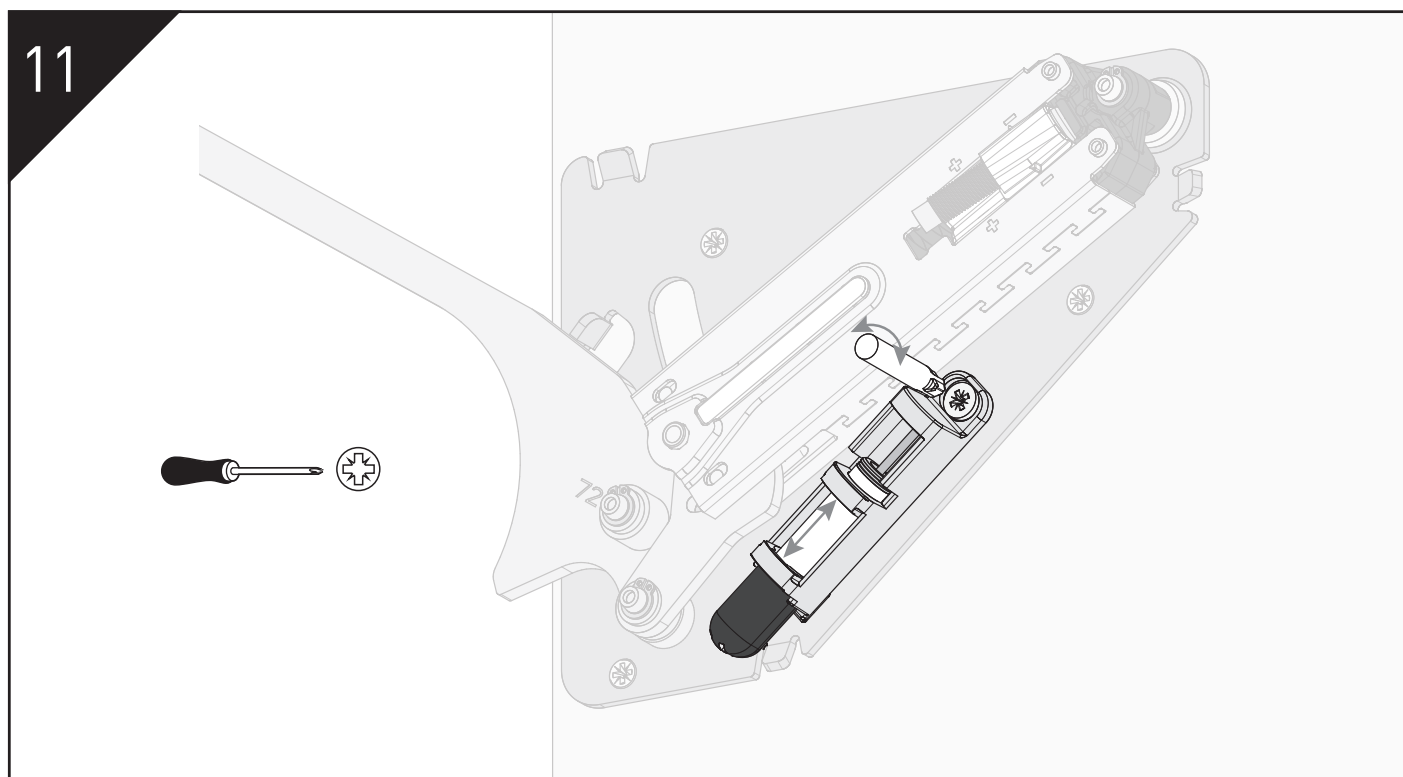
FR RETIREZ LE CLIP DE SÉCURITÉ: FERMEZ LÉGÈREMENT LES PORTES ET RETIREZ LES CLIPS DE SÉCURITÉ
PL USUŃ ZAWLECZKĘ ZABEZPIEZAJĄCĄ: LEKKO PRZYMKNIJ DRZWI I WYJMIJ ZAWLECZKĘ ZABEZPIEZAJĄCĄ
RO ELIMINAȚI CLEMELE DE SIGURANȚĂ: ÎNCHIDEȚI UȘOR ȘI SCOATEȚI CLEMELE DE SIGURANȚĂ

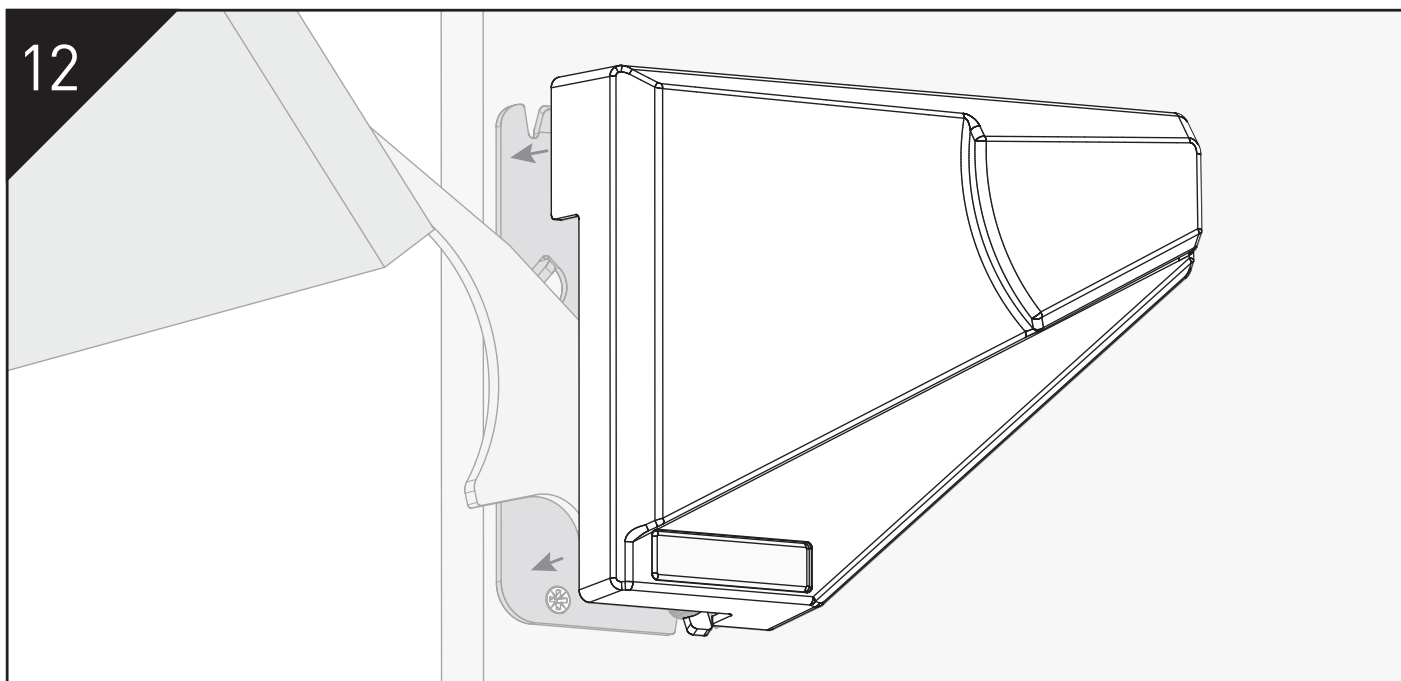


FR AJUSTEZ LA FORCE DU SYSTÈME À L'AIDE D'UN EMBOUT TORX T20 **PL** WYREGULUJ SIŁĘ SYSTEMU ZA POMOCĄ KLUCZA IMBUSOWEGO T20 **RO** REGLAȚI PUTEREA SISTEMULUI FOLOSIND O CHEIE CU PROFIL TORX T20



FR RÉGLEZ LA FERMETURE EN DOUCEUR DU SYSTÈME **PL** WYREGULUJ OPCJĘ CICHEGO DOMYKU W SYSTEMIE **RO** REGLAȚI ÎNCHIDEREA LENTĂ A SISTEMULUI

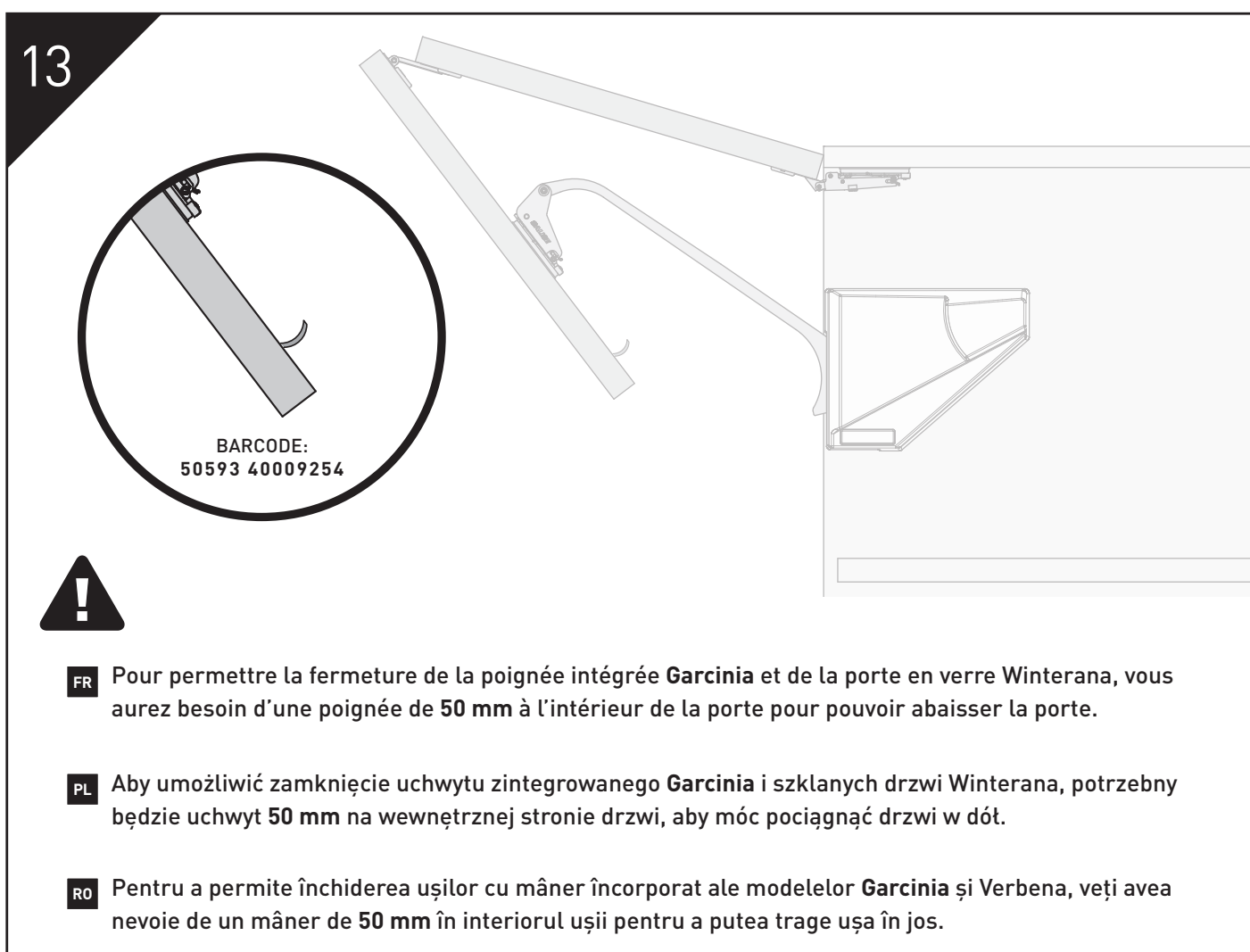




FR POIGNÉE INTÉGRÉE GARCINIA

PL UCHWYT ZINTEGROWANY GARCINIA

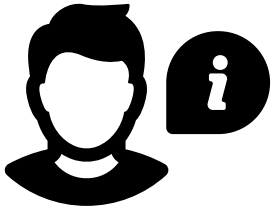
RO MÂNER ÎNCORPORAT PENTRU MODELUL GARCINIA



FR Pour permettre la fermeture de la poignée intégrée **Garcinia** et de la porte en verre **Winterana**, vous aurez besoin d'une poignée de 50 mm à l'intérieur de la porte pour pouvoir abaisser la porte.

PL Aby umożliwić zamknięcie uchwyty zintegrowanego **Garcinia** i szklanych drzwi **Winterana**, potrzebny będzie uchwyt 50 mm na wewnętrznej stronie drzwi, aby móc pociągnąć drzwi w dół.

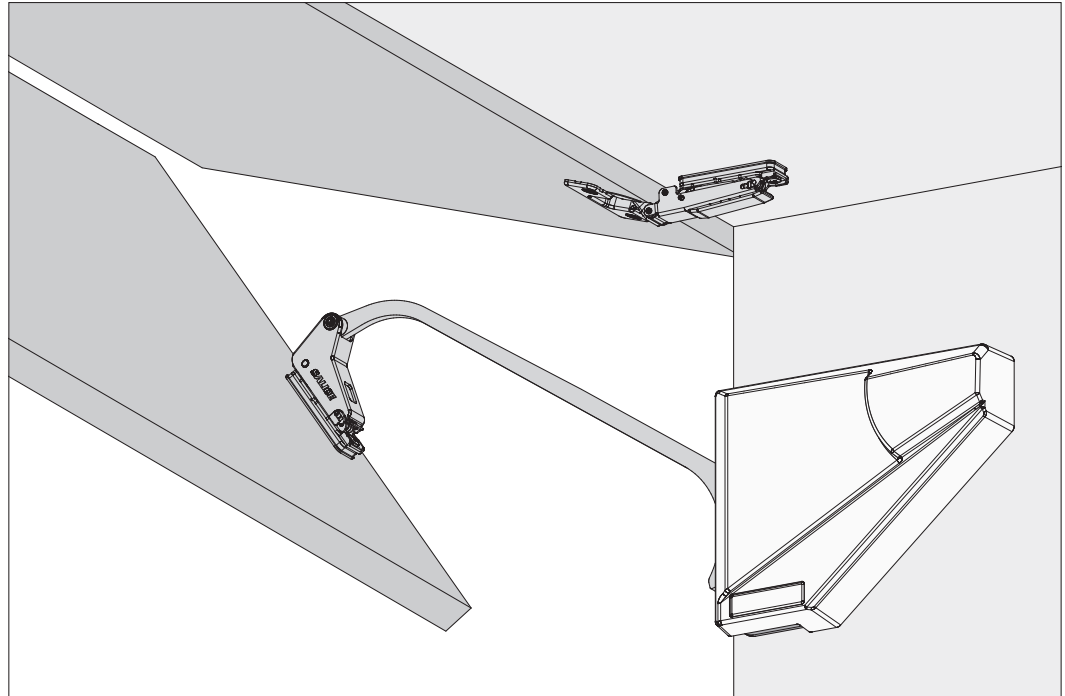
RO Pentru a permite închiderea ușilor cu mâner încorporat ale modelelor **Garcinia** și **Verbena**, veți avea nevoie de un mâner de 50 mm în interiorul ușii pentru a putea trage ușa în jos.



FR MONTER LES CACHES

PL WIDOK ZAMONTOWANEGO SYSTEMU

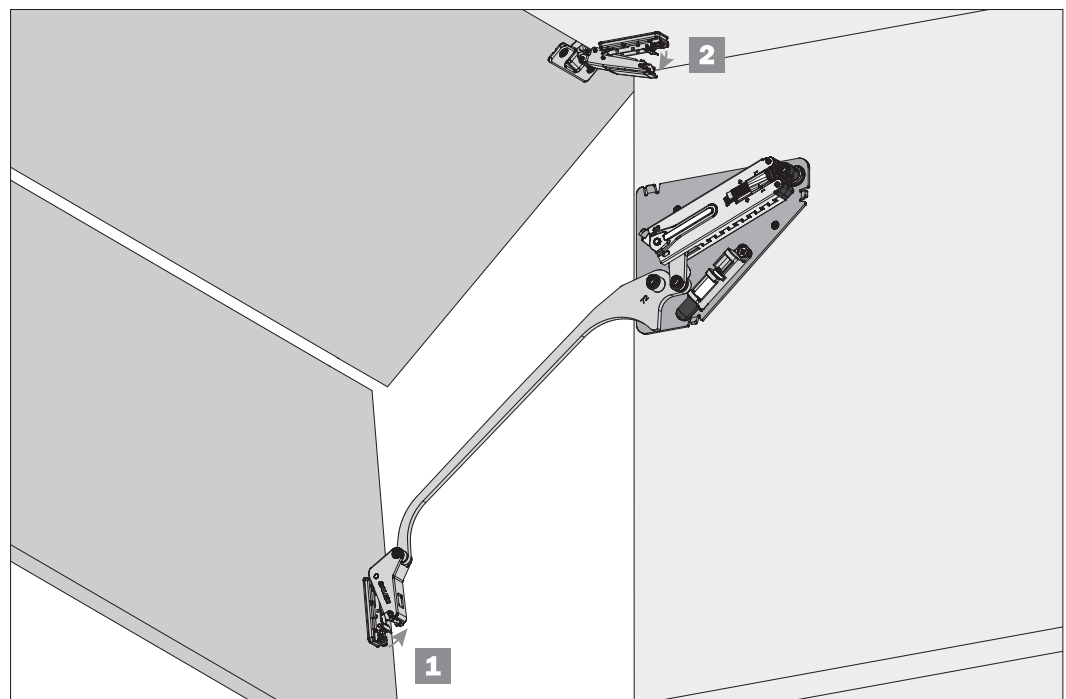
RO MONTAȚI CAPACELE



FR RETRAIT DE PORTE

PL DEMONTAŻ DRZWICZEK

RO DEMONTAREA UȘII



FR FABRICANT

PL PRODUCENT

RO PRODUCĂTOR

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E, 1011 VM Amsterdam, The Netherlands
www.kingfisher.com/products

FR DISTRIBUTEUR :

www.castorama.fr
www.bricodepot.fr

Service client :

contact@contact.bricodepot.com
09.74.48.17.96 (Online Purchases only)

**Pour consulter les manuels
d'instructions en ligne,
rendez-vous sur le site
www.kingfisher.com/products**

PL DYSTRYBUTOR:

www.castorama.pl

W przypadku zwrotu do sklepu
do działu obsługi klienta

**Aby zapoznać się z instrukcją
obsługi online, odwiedź stronę
www.kingfisher.com/products**

RO DISTRIBUITOR:

www.bricodepot.ro

Pentru Serviciul de asistență
clienți, reveniți în magazin

**Pentru a consulta manualele
de instrucțiuni online, vizitați
www.kingfisher.com/products**

EN LEFT SIDE
FR CÔTÉ GAUCHE
PL LEWA STRONA
RO PARTEA STANGA

EN TOP
FR HAUT
PL TOP
RO TOP



12mm

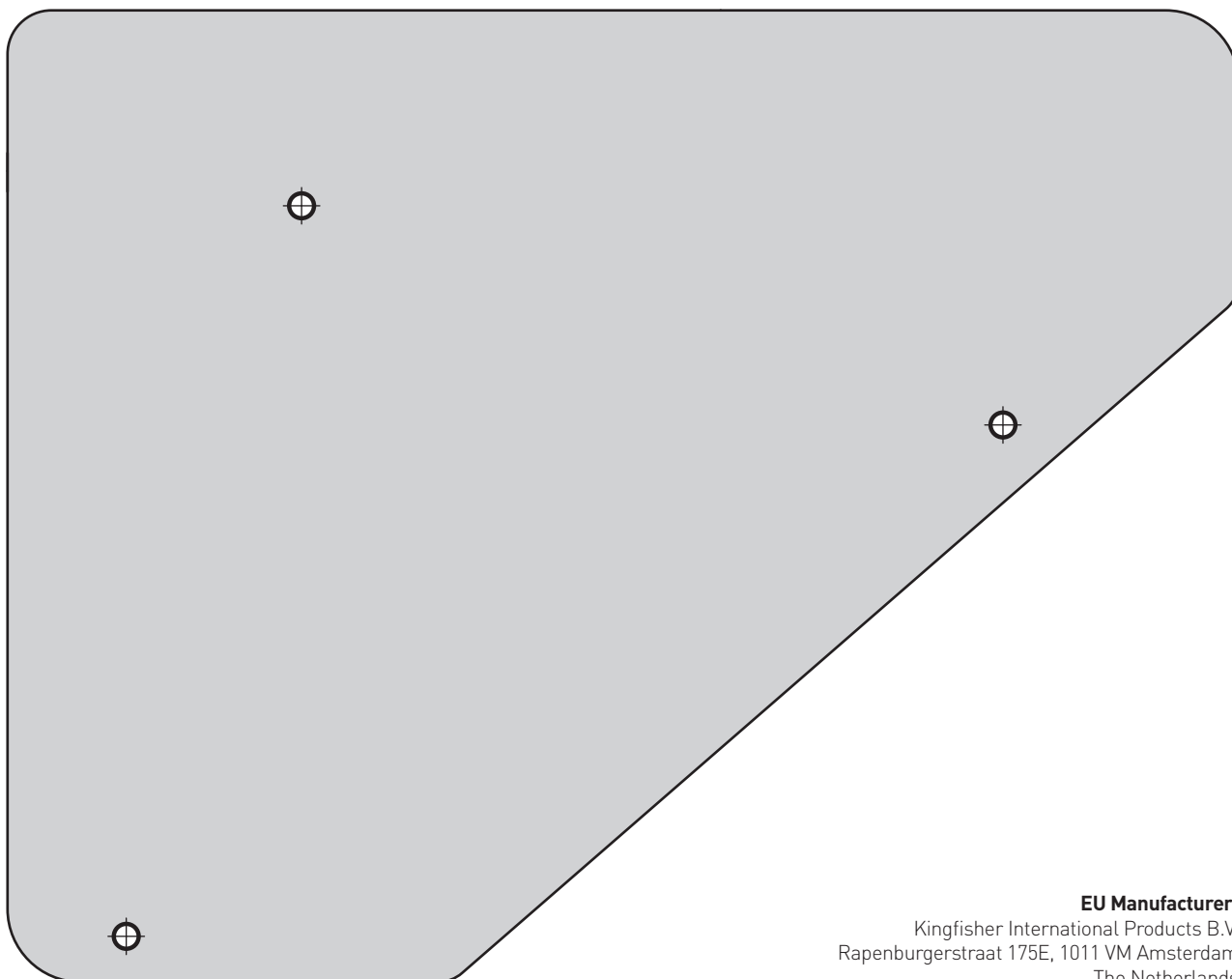


DEPTH 12mm
PROFONDEUR 12mm
GŁĘBOKOŚĆ 12mm
ADÂNCIME 12mm

2mm



DIAMETER \varnothing 2mm
DIAMÈTRE \varnothing 2mm
ŚREDNICA \varnothing 2mm
DIAMETRULUI \varnothing 2mm



EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.
Rapunburgerstraat 175E, 1011 VM Amsterdam
The Netherlands
www.kingfisher.com/products

FR

www.castorama.fr | www.bricodepot.fr

Pour consulter les manuels d'instructions en ligne, rendez-vous sur le site www.kingfisher.com/products

PL

www.castorama.pl

Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online, odwiedź stronę www.kingfisher.com/products

RO

www.bricodepot.ro

Pentru a consulta manualele de instrucțiuni online, vizitați www.kingfisher.com/products



EN TOP
FR HAUT
PL TOP
RO TOP

EN RIGHT SIDE
FR CÔTÉ DROIT
PL PRAWA STRONA
RO PARTEA DREAPTA

R



12mm
DEPTH 12mm
PROFONDEUR 12mm
GŁĘBOKOŚĆ 12mm
ADÂNCIME 12mm



2mm
DIAMETER \varnothing 2mm
DIAMÈTRE \varnothing 2mm
ŚREDNICA \varnothing 2mm
DIAMETRU \varnothing 2mm



EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E, 1011 VM Amsterdam
The Netherlands
www.kingfisher.com/products

FR

www.castorama.fr | www.bricodepot.fr

Pour consulter les manuels d'instructions en ligne, rendez-vous sur le site www.kingfisher.com/products

PL

www.castorama.pl

Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online, odwiedź stronę www.kingfisher.com/products

RO

www.bricodepot.ro

Pentru a consulta manualele de instrucțiuni online, vizitați www.kingfisher.com/products